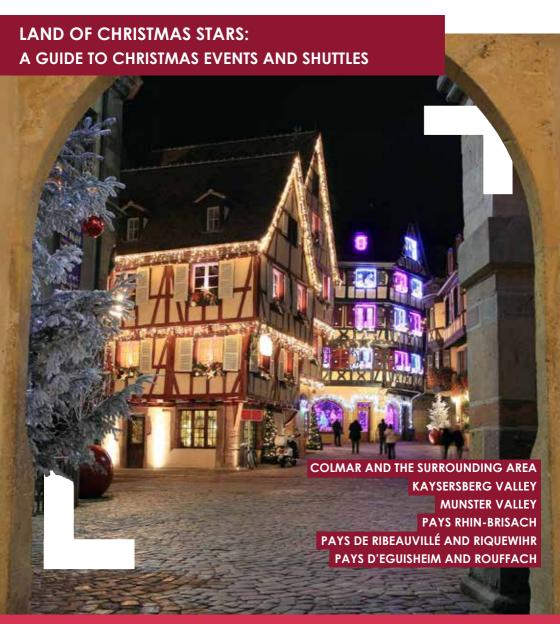


L'Alsace essentielle

PAYS DE COLMAR (2)



Christmas in the land of stars





AS Christmas draws near, the Pays de Colmar sparkles with a thousand twinkles and becomes the Land of Christmas Stars...

From 22 November to 31 December, the 6 Tourist Offices in the Pays de Colmar enable you to explore the essence of Christmas in Alsace in the form of hundreds of events.

It's Christmas, welcome to Alsace, welcome to the Pays de Colmar!

Your Christmas Calendar

22

- Colmar kicks the festivities off with its 6 Christmas markets (p.6)
- Munster opens its Bredlamarik
 on 23 November (p.11)

29 NOV

- Eguisheim (p.5), Kaysersberg (p.10) and Turckheim (p6) unveil their Christmas markets
- Widensolen is looking ahead to Saint Nicolas Day: entertainment and a market will be on offer (p.9)



30 NOV

- Riquewihr (p.8) opens its Christmas Market
- Nativity scenes in **Bergheim** (p.8)

01 DEC

- Start of Advent: 25 days to welcome Christmas!
- Silberwald Christmas trail in the Munster Valley (p.11)
- Treasure hunts in the Land of Stars (p. 17)



06DEC

- St Nicholas visits good children
 Remember to eat a Manala (brioche in the shape of a human figure) or two!
- Bergheim opens its Christmas market (p.8)
- Neuf-Brisach opens its 1700 Christmas market (p.9)

07 DEC

- beauvillé opens its Medieval Christmas Market (p.8)
- Rouffach opens its traditional Christmas Market (p.5)

13 DEC

St Lucy, saint of light and generosity

Turckheim Procession of young girls towards the Advent Calendar (p.6)

& Eguisheim Procession through the village with the angels and the Christkind (parade on 14/12 - p.5)

24-25 DEC

CHRISTMAS

Masses and Services are traditionally celebrated on the evening of 24 December. There are times and places for everyone.

For further information: see your local Tourist Office or visit www.messes.info for Catholic Masses or www.uepal.fr for Protestant services.



26 DEC

The Colmar and Eguisheim markets and the New Year Market in Munster last until New Year's Eve

28 DEC

Torchlight Procession through the vineyards to the **Schauenberg Chapel**, **Pfaffenheim** (p.5)

30-31

31 DECEMBER

Night watchman's "Nejjohr" (New Year) round in Turckheim (p.7)

Many other events await you in these pages...

Christmas for everyone, Christmas for all

Are you a group? Do you have special requirements?

Your local experts are there for you at the Tourist Offices. All contact details are on Page 24.



Labels for your information and convenience

The "Villes et Villages de Noël" label

has been awarded to towns and villages including Colmar, Eguisheim, Kaysersberg, Munster, Ribeauvillé and Riquewihr, which put on large-scale, high-quality events throughout the Advent period.





The "Rendez-vous de Noël"

("Christmas Get-Togethers") label has been awarded to authentic and traditional events that take place at various times during the Advent season, such as the Advent calendar in Turckheim, the nativity scenes trail in Bergheim, the Silberwald Christmas trail in Stosswihr, the Gourmet Christmas event under the Gueberschwihr porches and many others!



Rendez-vous

For the complete list, visit www.alsace-essentielle.fr/rdv-noel

In this brochure, the "Christmas Get-Togethers" are referred to by the abbreviation RDV.

Pays d'Eguisheim and Rouffach



Christmas Market dates Eguisheim From $29/11_{\text{to}} 30/12^*$ Mondays \rightarrow Sundays \rightarrow Sundays $9^{\text{am}} - 7^{\text{pm}}$ Saturdays $9^{\text{am}} - 7^{\text{pm}}$ Rouffach $97 \times 98/12$ 98/12 98/12 9000

Christmas Markets

The authentic Christmas Market of Eguisheim VVN

Officially recognised as one of the "Most beautiful villages in France" and voted "Favourite village of the French people" in 2013, Eguisheim's charm lies in its authenticity and rich heritage. The twinkling booths of this picturesque, intimate market house around 30 artisans and designers. The ideal venue to share and experience the magic of Christmas in Alsace!

Rouffach traditional Christmas Market RDV

Rouffach's traditional and artisanal market takes place in the village's 14thcentury historical centre. Entertainments and demonstrations of artisanal skills take place in the daytime. In the afternoon, a choir sings traditional Christmas carols and Santa Claus hands out sweet freats to good children. Local organisations offer visitors an opportunity to discover and enjoy hot dishes and beverages.

Gastronomic Christmas under the arches of Gueberschwihr

To showcase the full magic of Christmas, children take part in the live crib scene. From 6:30pm, a gastronomic circuit opens during which visitors can taste historic or local specialities. The tour of the village is punctuated by artisanal, artistic and musical entertainments. 14/12 from 5pm. Charge for entry, booking required.

Eguisheim

_90.00	
Transport options	
Christmas shuttles	13
Regular transport services	208 440

Rouffach

Transport options	
TER train and coach services	В
Regular transport	440

For transport timetables see pages 18 to 22.



Our favourites

Procession of Lights at Equisheim

St Lucy's Day procession through the village: the angels and Christ Child are escorted by a large group of children with lanterns.

13/12: Departure from Place du Château at 5:30pm. Free of charge

The nativity play in Eguisheim

In the centre of the village, children bring Andersen's fairy tale "The Shepherdess and the Chimney Sweep" to life.

6pm on 21, 22 and 23/12 at Place du Château.

Torchlight procession to Schauenberg Chapel

Walk through the vineyards by torchlight.

7pm on 28/12. Departs from Pfaffenheim Town Hall (Mairie). Free of charge



Dates and opening hours of markets	
The 5 markets of Colmar	
Gastronomic Market of Colmar	22/11 to 29/12 —
Elves' Market in Turckheim	$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$

Transport options	
Christmas shuttles	1 2 3 1076 EUREGIOBUS
TER train and coach services	ВС
Regular transport services	106 109 145 208 301 440 1076

For transport timetables see pages 18 to 22.

P+R Parking

Free park and ride car park & shuttles

Free park and ride car park

Parc des expositions

(Avenue de la Foire aux vins) Car park open from Saturdays at 8am to Sundays at 10pm - Non Stop

Free shuttles

Car park ↔ Colmar city centre (Rue Saint-Eloi, next to Rue Vauban)

Every Saturday and Sunday from 24/11 to 29/12 inclusive Saturdays: from 9:30am to 11:10pm (last return to the car park) Runs every10 mins and 20 mins from 9:15pm

Sundays: from 9:30am to 9:10pm (last return to the Parc des expositions) Runs every 10 mins

Christmas Markets

5 Christmas Markets in the heart of Colmar's old town WN

A city of art and history, Colmar charms visitors with its friendly atmosphere. Its exceptional heritage showcases a magical Christmas. Its decorated shop windows and houses, its succession of lively streets and alleyways are delightful to see, while oranges and cinnamon scent the air. At nightfall, subtle lighting adds a magical touch to magnificent architecture dating from the Middle Ages to the 19th century.

The Colmar Gastronomic Market VVN

A 6th festival of tastes dedicated to your gastronomic pleasure. Nine chefs will concoct exquisite delicacies for you to eat on the spot or take away. Culinary shows with famous chefs are also organised at the centre of the market.

The Turckheim Elves' Market

On Place de l'Hôtel de Ville, a magic village built by elves awaits you! A charming mediceval small town, Turckheim has organised this event which enables families to wander among the decorated booths of local artisans and also taste local specialities.

Our favourites in Colmar

Guided tour: "The Magic of Christmas in Colmar"

In the daytime or at night, guided tours of the historical centre of Colmar with its thrilling winter decorations. The beautifully old town provides an enchanting setting for the visit, with the Christmas customs and traditions of Alsace making for a special day.

Tours in French only. Duration: One and a half hours. Every day from 22/11 to 29/12 at 11am and 5pm. Exception: 24/12, one tour only at 11am. Book at Tourist Office (Place Unterlinden). Fee: adults: €5 / children aged 12 and over: €2.50 / children under 12 free of charge

Children sing Christmas on the boats

On the picturesque Petite Venise canal, children on illuminated boats sing traditional carols for an authentic Christmas show.

23/11 to 21/12 – Wednesdays and Saturdays at 5pm - Free of charge

Santa Claus' Post Box

At the Petite Venise Christmas Market, all children can post their letters in Santa Claus' huge post box.

From 22/11 to 20/12 - Free of charge

The big Christmas skating rink

On Place Rapp. Entrance fee €1.50 + €1.50 for skate rental.
From 22/11 to 22/12 - Monday -> Thursday: 2pm-7pm - Friday -> Sunday: 11am-8pm
From 23/12 to 29/12 - Monday -> Thursday: 11am-7pm - Friday -> Sunday: 11am-8pm
On 24/12: 11am-5pm

P+R Parking

Free park and ride car park & shuttles

Paid relay car park Bleylé Open every day from 5.30 am to 11.30

Free shuttles

Parking Bleyle to the Municipal Theater

From November 23rd to December 29th (except December 25th and 26th) Monday to Friday from 9:30 am to 7:45 pm

Saturday from 9:30 am to 11:10 pm Sunday from 9:30 am to 9:10 pm Every 13 minutes (The service ends at 6 pm on

(The service ends at 6 pm on December 24th)



Our favourites in Turckheim

The Advent calendar RDV

Every day, at 5pm, a lamplighter with 11 star bearers walks down the grand staircase of the town hall to open one of the calendar windows. A mysterious voice tells the story of the saint depicted. Each window will be a chance to discover the customs and rituals of Christmas in Alsace...

01/12 to 24/12 at 5pm. Place de l'Hôtel de Ville, Turckheim

St Lucy's Day procession

On St Lucy's Day, the festival of light, young girls in white wearing wreaths of light walk in procession to the Advent calendar with the lamplighter and star-bearers.

Thursday 13 December 2018 at 5pm. Place de l'Hôtel de Ville, Turckheim

Le Wiehnacht's Stewala (Christmas café)

Café and exhibition in both a traditional and modern Christmas spirit. An exhibition of decorative items and original handmade creations. Traditional tales are read aloud in the evening, with mulled wine and hot chocolate tastings.

29/11 to 23/12 Monday to Thursday 2pm-7pm. Friday, Saturday and Sunday 10am-7pm. On 24/12: 10am-6pm. 26/12 to 30/12: 10am-7pm. Salle de la Décapole, Town Hall, Place de l'Hôtel de Ville, Turckheim

A unique and genuine Night Watchman's Round

With his three-cornered hat and halberd and his horn and lantern, the Night Watchman invites you to follow him through the streets and listen to his song during his traditional 9pm round. This custom has been maintained in the mediaeval part of the town since the 16th century. At midnight on 31 December, the Night Watchman wishes you and the town council authorities a Happy New Year and, at the end of his round, invites you to share a friendly drink in the Salle de la Décapole.

From 01/12 to 23/12 and from 26/12 to 30/12 at 9pm and on 31/12 at midnight – Corps de Garde [Guardhouse] – Free of charge

Pays de Ribeauvillé and Riquewihr

www.ribeauville-riquewihr.com

Christmas Market dates		
Ribeauvillé	07, 08 & 14, 15/1 Saturdays & Sundays	10am - 7pm*
Riquewihr	*	2 10am - 6:30pm* 7:30pm on Saturdays and Sundays
Bergheim	Saturday & Sunday	4pm - 9pm 10am - 8pm
Rorschwihr	30/11 ———————————————————————————————————	1pm - 7pm
Ostheim	30/11 ———————————————————————————————————	2pm - 9pm
Mittelwihr	Saturday & Sunday	5pm - 8pm 10am - 8pm
Thannenkirch:	Sunday	4pm - 9pm 10am - 6pm
Guémar	21 & 22/12 —————————————————————————————————	10am - 8pm

Transport options	
Christmas shuttles	1 2
TER train and coach services	A
Regular transport services	106 1109

For transport timetables see pages 18 to 22.

P+R Parking

Park and ride car park & free shuttles for Ribeauvillé: 07-08. 14-15/12

Park and ride car park

At Ribeauvillé: Cordon company (Muehlbach industrial estate) - exit 20 off the A35

Price: €5/vehicle

Shuttles

To Ribeauvillé

(Place du Général de Gaulle) Every 20 minutes from 9:50am to

8:30pm

Christmas Markets

Ribeauvillé Mediaeval Christmas Market VVN

Relive the Middle Ages with its jugglers, dancers and costumed street artists. A unique event in Alsace!

Riquewihr Christmas Market VVN

Walk at your leisure through the lighted streets and picturesque fairytale décor of one of the most beautiful villages in France.

Bergheim Christmas Market

Blending tradition and creativity, the Bergheim Christmas market will enchant you with its warm and authentic atmosphere in the heart of the medicaeval town.

Mittelwihr Christmas Market

A cheerful atmosphere and local produce await you: Cancale oysters, Breton buckwheat or wheat flour pancakes... and of course Alsace's famous mulled wine and bredalas!

Thannenkirch Christmas Market

You will be stunned by Thannenkirch, an authentically charming mountain village with an exceptional view.

Guémar Christmas Market

This market is an invitation to indulge in gourmet delicacies, with some forty exhibitors offering a range of local produce and Christmas decorations.

Our favourites

Bergheim Nativity Scenes RDV

Over 80 artisanal Nativity scenes are displayed along Bergheim's "Chemin des Crèches". The village's inhabitants and organisations compete with each other to create the most original work. From 30/11 to 22/12 — Free visit.

Free guided tour on Saturdays and Sundays at 5pm, departs from Bergheim's Point I



Pays Rhin-Brisach





Christmas N	Narket dates
Neuf-Brisach	06, 07& 08/12
Biesheim	\$unday
Widensolen	29, 30/11 & 01/12 ———————————————————————————————————

Transport options	
Christmas shuttles	1 2 3 1076 EUREGIOBUS
Regular transport	106 109 145
services	208 301 440 1076
For transport timetables see pages 18 to 2	

roi ilanspoit ilmetables see pages 16 10 21

Little train in Neuf-Brisach 6,7 and 8.12

6€ adult, 3€ child Information +33 (0)3 89 72 56 66

Christmas Markets

Neuf-Brisach Christmas Market RDV

Christmas is celebrated in the old style at Neuf-Brisach: a 1700s village with characters in costume, traditional crafts, tavern, roast boar, farm animals, artisanal products, traditional produce, exhibitions, entertainment - Place de la Mairie.

Biesheim Christmas Mistletoe Market

50 exhibitors from Alsace and the surrounding area. With handmade crafts, Christmas decorations, Advent wreaths,

Bredalas, Manalas, foie gras, preserved duck and duck breast from the Lot-et-Garonne, and many other specialities on offer, this enchanting market is an opportunity for discovery - Hall des Sports.

St Nicholas' Market in Widensolen

Sale and exhibition of handicrafts in a bucolic setting, visit by St Nicolas (Saturday and Sunday at 35m). Flashmob presented by local residents on Saturday and Sunday at 2pm and 3:30pm. Near the multipurpose room.



Our favourites

Neuf-Brisach

Winter guided tour

Enjoy a fairytale Christmas atmosphere in Neuf-Brisach, a fortified UNESCO heritage town, during a guided tour with a guide in costume. Mulled wine served free of charge at the end of the tour.

On 6, 7, 8, 13, 20, 27/12 and 03/01 at 3pm – €5.50/person, €1.50/child under 12, Booking mandatory at the Tourist Office: call 03 89 72 56 66

Biesheim

Sound and light show: "An Enchanting Christmas"

As part of the Christmas Mistletoe Market, Santa Claus has disappeared... Search the four corners of the world with Lisa and Paul and unleash the magic of Christmas.

Saturday 30/12 at 6:30pm and Sunday 01/12 at 6pm – Banks of the Giessen – Free of charge

Widensoler

Sound and Light Show "Colours of the World"

Providing an escape from the dreariness of winter, this show takes you to a world full of colour. Duration 40 min. Performed by the villagers.

Friday 29/11 from 6:30pm, Saturday 30/11 from 5:30pm – Departures every 45 min. – Kastenwald Forest – Free of charge Nambsheim

Musical show "Les p'tits bonheurs", by the group Not' en Vrac

Suitable for all audiences, this well-oiled and sparkling musical show takes young and old alike on a somewhat offbeat and festive singing tour. Mulled wine and other treats will be on offer at the end of the show.

Sunday 14/12 at 6:30pm at Nambsheim Church and Sunday 08/12 at 4pm at Geiswasser Church - Free of charge



Christmas I	Market dates	
00/11 01/1/	0.00/10	

29/11-01/12, 06-08/12, 13-15/12 & 20-22/12

Traditional Christmas craft market

Here, traditions are passed on from generation to generation and young and old celebrate Christmas by decorating their homes and windows with the colours of Christmas. Christmas trees, stars, ribbons, candles, fairy lights... they're all there for Christmas cheer! Spicy mulled wine, cinnamon and bredalas (Christmas biscuits) scent the narrow streets of the medicaeval town of Kaysersberg, which was voted "Favourite village of the French people" in 2017. Winter is coming and the first flakes of snow lay a soft white blanket on the cobbles of the old Imperial town...

Friends and guests, you are welcome from the first weekend in Advent to this Christmas treasure-house which will leave you with stars in your eyes. By tradition, this is when the Kaysersberg Christmas Market opens, with its 30 wooden booths. You can buy exciting artisanal and traditional crafts as gifts or simply for your own pleasure.

Our favourites

Exhibition: Christmas Tales and Legends

Enter the fabulous and enchanting world of tales and legends. This is your chance to make your dreams come true and to meet them all: Saint Nicolas, Hans Trapp, Hansel and Gretel, Snow White and the Seven Dwarves, Little Red Riding Hood, Saint Lucy and many others. Their stories will be brought to life in a beautiful setting in the heart of the medieval city, providing a world of wonder for all ages.

Salle de l'Arsenal, Kaysersberg, 29/11 to 05/01, 2pm to 6pm. Extended hours on Christmas Market days: 10am to 8pm - Entrance free of charge

Christmas Tales by Gérard Leser

Relive some of Alsace's greatest traditions during a warm and cosy afternoon....

You will have the chance to immerse yourself in the beautiful atmosphere of Christmas in Alsace with a range of Christmas crafts and gourmet snacks before rediscovering your inner child by listening to the tales and Christmas stories of the famous Alsatian storyteller Gérard Leser... Event not suitable for children under 4.

Advance booking recommended at: http://bit.ly/ContesNoelKB

On 11/12 from 3pm to 6pm - €2 (children aged 4-12) - €4/adult - in Badhus. Only in French

Transport options	
Christmas shuttles	1 2
Regular transport services	145

For transport timetables see pages 18 to 21.

P+R Parking

Park & Ride with shuttles
Every Saturday and Sunday
30/12 to 22/12
to the town centre of

to the town centre of Kaysersberg-Vignoble

Park and ride car park

- Kaysersberg Vignoble (€3):
 DS Smith factory (77 Route de Lapoutroie)
- Hinteralspach car park (€3) (Zone artisanale)
- Pauli (€3) (Route de Kientzheim)
 Christmas in the Land of Stars shuttle stop

Free shuttles

Hinteralspach and DS Smith car parks <-> Place Gouraud Every 15 minutes From 10am to 8:30pm





Christmas Market dates		
Munster Bredlamarik	23-24/11, 30/11- 01/12, 07-08/12, 14-15/12, 21-24/12 Saturdays & Sundays	
Soultzbach- les-bains	30/11 & 01/12———————————————————————————————————	
Munster New Year Market	26 to 31/12———————————————————————————————————	

31/12.....

Transport options	
TER train and coach services	ВС
Regular transport services	248

For transport timetables see pages 18 to 21.



Christmas Markets

Munster - Bredlamarik VVN

30 wooden houses at the foot of a giant Advent calendar. A timeless moment scented with Christmas biscuits and mulled wine. Without doubt the only Christmas market in Alsace where you can taste Munster cheese soup and leave with a wonderful souvenir gift photograph.

Soultzbach-les-Bains

A Christmas market in the smallest medieval town in Alsace, with musical entertainment, a nativity play, a visit from Saint Nicholas himself, and Christmas ornaments, mulled wine and cakes sold for charity.

Munster - New Year Market VVN Ideal for those who love local food and unusual aifts.

Our favourites

The Silberwald Christmas Trail RDV

A stroll through the village of Stosswihr and its small valley to see the many Christmas decorations on display, in the land of the Valley's elves known as Zwarikalas. During guided tours, the trail will be punctuated with musical interludes, tales and tastings. Get a true taste of Christmas!

Open visits from 09/12/19 to 05/01/20 - Walks hosted and guided by local residents on 21, 22, 27/12/19 and 02/01/20 at $6 \mathrm{pm}$ -Route map available at the tourist office - Departure from the Village Hall - Free of charge

The mountains come to town

The snow is really fresh after being brought down from the Schnepfenried ski station and offers visitors to the Christmas market the chance to enjoy the pleasures of winter sports on sledges or skates, ensuring a festive time accompanied by the delicious spicy flavours of mulled wine...

07 and 08/12/2018 – Place du Marché, Munster – Free of charge

Bredla workshops with Willy

Become a pastry chef for a day and make your own bredlas with Chef Willy's recipes. A guaranteed feast for the eyes and taste buds amid the magic of a gourmet Christmas! All visitors will be given a packet of bredlas.

29/11, 06/12 and 13/12 from 2:30pm to 4:30pm. Willy's Cake Shop, Munster. €10. By reservation only.

Meet Santa Claus and his reindeer! RDV

In the Massif du Tanet, Santa Claus and his reindeer await young and old in an enchanting setting! Parents hurry to discreetly slip a present to Santa Claus, who will give it to their child.

21/12 to 02/01 from 1pm to 5pm except on 25/12 − Reindeer Farm − Le Tanet − ϵ 4.50 for adults (ϵ 3 for children)

Christmas markets at a glance!

Thannenkirch

1. Munster **Bredlamarik**

23-24/11, 30/11-01/12, 07-08/12, 14-15/12, 21-24/12 **New Year Market**

26-31/12

2. Soultzbach-les-Bains **Christmas Market**

30/11-01/12

3. Turckheim

Elves' Christmas Market 29/11-24/12 and 26-30/12

4. Wintzenh<u>eim</u>

Christmas Market 29/11-01/12

Kaysersberg

Authentic and artisanal **Christmas Market** 29/11-01/12, 06-08/12, 13-15/12, 20-23/12

6. Mittelwihr

Christmas Market 13-14 & 15/12

7. Riquewihr Traditional **Christmas Market**

30/11-22/12 8. Ribeauvillé

Medieval Christmas Market 07-08/12, 14-15/12

9. Thannenkirch Christmas Market 14-15/12

10. Bergheim

Christmas Market 06-08/12

Nancy-St Dié

Ribeauvillé Riquewihr Mittelwihr

Kaysersberg

Turckheim Wintzenheim

Munster

Soultzbach-les-Bains

Gueberschwihr

15

Roi

Pfaff

17.

Her

Eguis

11. Rorschwihr St Nicholas Market 30/11

12. Ostheim **Advent Market** 30/11



13. Guémar Christmas Market 21-22/12

14. Colmar 6 Christmas Markets 22/11 - 29/12

15. Pfaffenheim
Christmas Market:
creative event
24/11

16. Gueberschwihr
A Gourmet Christmas
under the Porches
14/12

17. Eguisheim
Authentic Christmas
Market

29/11 to 30/12, except Christmas Eve, Christmas Day and Boxing Day.

18. Rouffach
Artisanal and traditional
Christmas Market
07-08/12

19. Herrlisheimprès-Colmar Christmas Market from 30/11 to 01/12

20. Widensolen
St Nicholas Market
29-30/11 and 01/12

21. Biesheim

Christmas Mistletoe Market 30/11-01/12

22. Neuf-Brisach 1700s Christmas Market 06-08/12

23. Dessenheim Advent Market 01/12

24. Nambsheim — Christmas Market 23-24/11

25. Fessenheim — Christmas Market 23-24/11

Christmas Cellars



- With the "Cave de Noël" (Christmas Cellar) label, visitors are guaranteed a personalised welcome and tastings, entertainment and a Christmas atmosphere and decorations...
- A detailed programme is available on the websites of the Tourist Offices (contact info on p.24).
- All the latest news on the Christmas Cellars is available (in French) on Facebook (http://als.ac/facebookcavesnoel)



Colmar & environs

Domaine Karcher & Fils

11 rue de l'Ours 68000 COLMAR Tel. 03 89 41 14 42

www.vins-karcher.com



Pays d'Eguisheim & Rouffach

Domaine de l'Ecole

8 aux Remparts 68250 ROUFFACH Tel. 03 89 78 73 48

www.domainedelecole.com



Wine Estate of the City of Colmar

2 rue Staufen 68000 COLMAR Tel. 03 89 79 11 87

www.domaineviticolecolmar.fr



Domaine Joseph Cattin

18-19 rue Roger Frémeaux 68420 VOEGTLINSHOFFEN Tel. 03 89 49 30 21

www.cattin.fr



Maison Martin Jund

12 rue de l'Ange 68000 COLMAR Tel. 03 89 41 58 72

www.martinjund.com

Domaine Emile Beyer

7 place du Château 68420 EGUISHEIM Tel: 03 89 41 40 45 www.emile-beyer.fr

Cave de Turckheim

16 rue des Tuileries 68230 TURCKHEIM Tel. 03 89 30 23 60

www.cave-turckheim.com



Munster Valley

Domaine Schoenheitz

1 rue de Walbach 68230 WIHR-AU-VAL Tel. 03 89 71 03 96

www.vins-schoenheitz.fr



Domaine Armand Hurst

8 rue de la Chapelle 68230 TURCKHEIM Tel. 03 89 27 40 22 www.grmand-hurst.fr



Pays de Ribeauvillé & Riquewihr

Bestheim

3 rue du Général De Gaulle 68630 Bennwihr Tel. 03 89 49 09 29 www.bestheim.com

Bott Frères

13 avenue du Général De Gaulle 68150 RIBEAUVILLE Tel. 03 89 73 22 50 www.bott-freres.fr



Cave de Ribeauvillé

2 route de Colmar 68150 RIBEAUVILLÉ Tel. 03 89 73 20 35

www.vins-ribeauville.com

Beblenheim "Au Château" Wine Cellar

14 rue de Hoen 68980 BEBLENHEIM Tel. 03 89 47 90 02

www.cave-beblenheim.com



Cave Vinicole de Hunawihr

48 route de Ribeauvillé 68150 HUNAWIHR Tel. 03 89 73 61 67

www.cave-hunawihr.com



Clos des Terres Brunes-Jean Siegler

26 rue des merles 68630 MITTELWIHR Tel. 03 89 47 90 70 www.ieansiealer.fr

Domaine Baumann-Zirgel

5 rue du Vignoble 68630 MITTELWIHR Tel. 03 89 47 90 40 www.baumann-zirgel.com

Domaine Edmond Rentz

7 Route des vins 68340 Zellenberg Tel. 03 89 47 90 17 www.edmondrentz.com



Domaine François Schwach et Fils

28 route de Ribeauvillé 68150 HUNAWIHR Tel : 03 89 73 62 15 www.schwach.com



Domaine Jean Becker

4 route d'Ostheim 68340 Zellenberg 03 89 47 90 16 www.vinsbecker.com



Kaysersberg Valley

Domaine Adam Jean-Baptiste

5 rue de l'Aigle 68770 AMMERSCHWIHR Tel. 03 89 78 23 21 www.jb-adam.com



Domaine Spannagel Paul & fils

1 Grand Rue 68230 KATZENTHAL Tel. 03 89 27 01 70 www.paulspannagel.com



Domaine Freyburger Marcel

13 Grand Rue 68770 AMMERSCHWIHR Tel. 03 89 78 25 72 www.freyburger.fr



Cave Dietrich Jean Et Fils

51 route de Lapoutroie 68240 KAYSERSBERG VIGNOBLE Tel. 03 89 78 25 24 www.vins-iean-dietrich.com



Vins Stoeckle J-Luc et Michèle

9 Grand Rue 68230 KATZENTHAL Tel. 03 89 27 05 08

www.maison-stoeckle.com



Christmas in Alsace, a gourmet Christmas

The scent of Bredalas, Manalas, Beraweckas and mulled wine perfumes the streets of our towns and villages. In Alsace, Christmas is a time for good food, and our artisanal traditions are passed on from generation to generation.



The "Fermes de Noël" label

promotes farmers who give visitors both a little taste of farming life on their farms decorated in Christmas colours and an insight into the local produce at the heart of our region's identity.

The Christmas Farm of Lameysberg

Lameysberg 68380 Breitenbach - Haut Rhin **Tel. 03 89 77 35 30**

Dates: 30/11, 01/12, 07/12 and 08/12 from 11am to 8pm

Christmas Treasure Hunts

- Join a Christmas Treasure Hunt and explore the magic of Christmas throughout Alsace from 25/11 to 06/01! The treasure hunts are free of charge and open to adults and children over 7. Follow the trail at your own pace!
- The treasure hunts take place on foot and last around one hour.
- If you find 3 treasures from 3 different hunts, you can enter a lucky draw for the chance to win a holiday in Alsace!*

_{Chasse aux} **trésors**

 Booklets available at Tourist Offices and at www.alsaceessentiel.fr/tresor-noel. (Only in French)





Eguisheim

"The story of a coat of arms"

Colmar

"A sweet Christmas!"

Kaysersberg

"A Magical Christmas"

Rouffach

"Santa Claus's Career"

Neuf-Brisach

"Christmas in the City of the Sun King"

Riquewihr

"A Historical Christmas"

Thannenkirch

"A treat of a Christmas..."

Munster

"Gourmet Christmas"

A Car-Free Christmas



www.navettedenoel.fr

	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
	Itineraries (map above)	Practical info & prices
Christmas shuttles	Timetables on pgs 18 and 19 1 Colmar - Kaysersberg - Riquewihr - Ribeauvillé - Colmar 2 Colmar - Ribeauvillé - Riquewihr - Kaysersberg - Colmar 3 Colmar - Eguisheim	Adults: €8/person/day (Fridays - Saturdays - Sundays)
TER train and coach services	Timetables on p.21 and at: www.fluo.eu A Sélestat - Ribeauvillé B Colmar - Rouffach C D Colmar - Turckheim - Munster	www.ter-sncf.com/alsace SNCF freephone number: 0800779867 Ticket sales: Railway stations (ticket machines and counters) Alsa + (unlimited access to all transport networks)
Regular transport services	www.fluo.eu 145 Colmar - Kaysersberg 106 Ribeauvillé - Riquewihr - Colmar 109 Bergheim - Ribeauvillé - Colmar 208 Colmar - Eguisheim 440 Colmar - Eguisheim - Rouffach 301 1076 Colmar - Neuf-Brisach 248 Colmar - Munster	www.fluo.eu Ticket sales: from the driver on the bus.
Park and ride car parks + free shuttles P+R	Timetables available on page of relevant area	Colmar: free of charge Kaysersberg: €3 /car - free shuttle Ribeauvillé: €5/car - free shuttle to Ribeauvillé Ticket sales: Directly on arrival at the park and ride car park.

Christmas shuttle timetables





Shuttles (Fridays - Saturdays - Sundays) from 29/11 to 22/12.

All Christmas shuttles connect with the TER 200 at Colmar railway station.

$\textbf{1} \text{colmar} \rightarrow \text{kaysersberg} \rightarrow \text{riquewihr} \rightarrow \text{ri}$	IBEAUVILLÉ → C	OLMAR
Fridays (every 2 hours)	from	to
Colmar (Railway Station)	10:30	18:30
Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema)	10:40	18:40
Kaysersberg (Route de Kientzheim)	11:10	19:10
Riquewihr (Coach park)	11:30	19:30
Ribeauvillé (Long-distance bus station)	11:55	19:55
Colmar (Railway Station)	12:30	20:30
Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema)		20:35
Saturdays & Sundays (every 30 mins)	from	to
Colmar (Railway Station)	09:30	18:30
Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema)	09:40	18:40
Kaysersberg (Route de Kientzheim)	10:10	19:10
Riquewihr (Coach park)	10:30	19:30
Ribeauvillé (Long-distance bus station)	10:55	19:55
Colmar (Railway Station)	11:30	20:30
Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema)	11:40	20:40
2 COLMAR → RIBEAUVILLÉ → RIQUEWIHR → KAY Fridays (every 2 hours)		
2 COLMAR → RIBEAUVILLÉ → RIQUEWIHR → KAY	SERSBERG → C	OLMAR
$ \begin{tabular}{ll} \bf 2 & {\sf COLMAR} \rightarrow {\sf RIBEAUVILL\'E} \rightarrow {\sf RIQUEWIHR} \rightarrow {\sf KAY} \\ \hline {\sf Fridays} & ({\sf every 2 hours}) \\ \end{tabular} $	SERSBERG → Co	OLMAR to
2 COLMAR → RIBEAUVILLÉ → RIQUEWIHR → KAY Fridays (every 2 hours) Colmar (Railway Station)	SERSBERG → Confrom 09:30	OLMAR to 17:30
2 COLMAR → RIBEAUVILLÉ → RIQUEWIHR → KAY Fridays (every 2 hours) Colmar (Railway Station) Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema)	SERSBERG → Co from 09:30 09:40	OLMAR to 17:30 17:40
2 COLMAR → RIBEAUVILLÉ → RIQUEWIHR → KAY Fridays (every 2 hours) Colmar (Railway Station) Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema) Ribeauvillé (Long-distance bus station)	SERSBERG → Co from 09:30 09:40 10:10	OLMAR to 17:30 17:40 18:10
2 COLMAR → RIBEAUVILLÉ → RIQUEWIHR → KAY Fridays (every 2 hours) Colmar (Railway Station) Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema) Ribeauvillé (Long-distance bus station) Riquewihr (Coach park)	SERSBERG → Co from 09:30 09:40 10:10 10:30	OLMAR to 17:30 17:40 18:10 18:30
2 COLMAR → RIBEAUVILLÉ → RIQUEWIHR → KAY Fridays (every 2 hours) Colmar (Railway Station) Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema) Ribeauvillé (Long-distance bus station) Riquewihr (Coach park) Kaysersberg (Route de Kientzheim)	SERSBERG → CO from 09:30 09:40 10:10 10:30 10:50	OLMAR to 17:30 17:40 18:10 18:30 18:50
2 COLMAR → RIBEAUVILLÉ → RIQUEWIHR → KAY Fridays (every 2 hours) Colmar (Railway Station) Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema) Ribeauvillé (Long-distance bus station) Riquewihr (Coach park) Kaysersberg (Route de Kientzheim) Colmar (Railway Station)	SERSBERG → CO from 09:30 09:40 10:10 10:30 10:50	OLMAR to 17:30 17:40 18:10 18:30 18:50 19:25
2 COLMAR → RIBEAUVILLÉ → RIQUEWIHR → KAY Fridays (every 2 hours) Colmar (Railway Station) Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema) Ribeauvillé (Long-distance bus station) Riquewihr (Coach park) Kaysersberg (Route de Kientzheim) Colmar (Railway Station) Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema)	SERSBERG → Co from 09:30 09:40 10:10 10:30 10:50 11:25	OLMAR to 17:30 17:40 18:10 18:30 18:50 19:25 19:30
2 COLMAR → RIBEAUVILLÉ → RIQUEWIHR → KAY Fridays (every 2 hours) Colmar (Railway Station) Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema) Ribeauvillé (Long-distance bus station) Riquewihr (Coach park) Kaysersberg (Route de Kientzheim) Colmar (Railway Station) Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema) Saturdays & Sundays (every 30 mins)	SERSBERG → Co from 09:30 09:40 10:10 10:30 10:50 11:25 from	OLMAR to 17:30 17:40 18:10 18:30 18:50 19:25 19:30 to
2 COLMAR → RIBEAUVILLÉ → RIQUEWIHR → KAY Fridays (every 2 hours) Colmar (Railway Station) Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema) Ribeauvillé (Long-distance bus station) Riquewihr (Coach park) Kaysersberg (Route de Kientzheim) Colmar (Railway Station) Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema) Saturdays & Sundays (every 30 mins) Colmar (Railway Station)	SERSBERG → Co from 09:30 09:40 10:10 10:30 10:50 11:25 from 09:45	OLMAR to 17:30 17:40 18:10 18:30 18:50 19:25 19:30 to 18:45
2 COLMAR → RIBEAUVILLÉ → RIQUEWIHR → KAY Fridays (every 2 hours) Colmar (Railway Station) Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema) Ribeauvillé (Long-distance bus station) Riquewihr (Coach park) Kaysersberg (Route de Kientzheim) Colmar (Railway Station) Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema) Saturdays & Sundays (every 30 mins) Colmar (Railway Station) Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema)	SERSBERG → Co from 09:30 09:40 10:10 10:30 10:50 11:25 from 09:45 09:55	OLMAR to 17:30 17:40 18:10 18:30 18:50 19:25 19:30 to 18:45 18:55
2 COLMAR → RIBEAUVILLÉ → RIQUEWIHR → KAY Fridays (every 2 hours) Colmar (Railway Station) Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema) Ribeauvillé (Long-distance bus station) Riquewihr (Coach park) Kaysersberg (Route de Kientzheim) Colmar (Railway Station) Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema) Saturdays & Sundays (every 30 mins) Colmar (Railway Station) Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema) Ribeauvillé (Long-distance bus station)	SERSBERG → CO from 09:30 09:40 10:10 10:30 10:50 11:25 from 09:45 09:55 10:25	OLMAR to 17:30 17:40 18:10 18:30 18:50 19:25 19:30 to 18:45 18:55 19:25
2 COLMAR → RIBEAUVILLÉ → RIQUEWIHR → KAY Fridays (every 2 hours) Colmar (Railway Station) Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema) Ribeauvillé (Long-distance bus station) Riquewihr (Coach park) Kaysersberg (Route de Kientzheim) Colmar (Railway Station) Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema) Saturdays & Sundays (every 30 mins) Colmar (Railway Station) Colmar Place Scheurer-Kestner (behind CGR cinema) Ribeauvillé (Long-distance bus station) Riquewihr (Coach park)	SERSBERG → Co from 09:30 09:40 10:10 10:30 10:50 11:25 from 09:45 09:55 10:25 10:50	OLMAR to 17:30 17:40 18:10 18:30 18:50 19:25 19:30 to 18:45 18:55 19:25 19:50

Christmas shuttle timetables (cont.) EVERY DAY from 29/11 to 23/12.

Shuttles every 2 hours from Monday to Thursday

3 COLMAR \rightarrow EG	UISHEIM		Mon	days to 1	hursday	s (every	2 hours)
Colmar Scheurer Kestner	09:40	11:40	13:40	14:40	15:40	17:40	18:40
Colmar Railway Station shuttle departure	09:50	11:50	13:50	14:50	15:50	17:50	18:50
Eguisheim Post Office	09:59	11:59	13:59	14:59	15:59	17:59	18:59

EGUISHEIM → COLMAR									
Eguisheim Post Office	10:05	12:05	14:05	15:05	16:05	18:05	19:05		
Colmar Railway Station shuttle return	10:14	12:14	14:14	15:14	16:14	18:14	19:14		
Colmar Scheurer Kestner	10:21	12:21	14:21	15:21	16:21	18:21	19:21		

Shuttles every hour on Fridays, Saturdays and Sundays

COLMAR o EGU	ا	Fridays, Saturdays and Sundays (every hour)						our)			
Colmar Scheurer Kestner	08:50 09:	40 10:40	11:40	12:40	13:40	14:40	15:40	16:40	17:40	18:40	20:40
Colmar Railway Station shuttle departure	09:00 09:	50 10:50	11:50	12:50	13:50	14:50	15:50	16:50	17:50	18:50	20:50
Eguisheim Post Office	09:09 09:	59 10:59	11:59	12:59	13:59	14:59	15:59	16:59	17:59	18:59	20:59

EGUISHEIM → COLMAR												
Eguisheim Post Office	09:15	10:05	11:05	12:05	13:05	14:05	15:05	16:05	17:05	18:05	19:05	21:05
Colmar Railway Station shuttle return	09:24	10:14	11:14	12:14	13:14	14:14	15:14	16:14	17:14	18:14	19:14	21:14
Colmar Scheurer Kestner	09:31	10:21	11:21	12:21	13:21	14:21	15:21	16:21	17:21	18:21	19:21	21:21

Timetable for cross-border line 1076 Breisach-Colmar (valid until 10 December)



1076 COLMAR-	Friday (06/12					
Colmar Railway Station	10:55	11:56	13:56	15:54	16:54	18:10	19:10
Neuf-Brisach Tourist Office	11:35	12:37	14:37	16:35	17:35	18:54	19:50

NEUF-BRISACH \rightarrow C	Friday	06/12					
Neuf-Brisach Tourist Office	10:33	12:33	14:03	15:33	17:33	18:33	20:03
Colmar Railway Station	11:08	13:08	14:38	16:08	18:08	19:08	20:29

COLMAR → NEUF-BRISACH Saturday 07/12						
Colmar Railway Station	10:57	13:57	16:37	18:42		
Neuf-Brisach Tourist Office	11:35	14:35	17:15	19:08		

NEUF-BRISACH → C	Saturday	07/12				
Neuf-Brisach Tourist Office	10:30	12:33	15:33	18:00	20:33	21:33
Colmar Railway Station	10:56	13:05	16:05	18:26	21:05	22:05

COLMAR → NEUF-BRISACH Sunday 08/12						
Colmar Railway Station	10:12	12:03	16:01	18:12		
Neuf-Brisach Tourist Office	10:38	12:35	16:33	18:38		

${\sf NEUF-BRISACH} \to {\sf COLMAR} \qquad \qquad {\sf Sunday 08/1}.$							
Neuf-Brisach Tourist Office	11:33	13:33	17:30	19:33			
Colmar Railway Station	11:56	14:05	17:56	19:53			

TER timetables valid until 9 December Timetable from 14 December available at www.fluo.eu



A SÉLESTAT → RIBEA connecting to TER trains	AUVILLÉ	(TER	coach	n)							
Connecting to TER trains	from Stras	bourg a	nd Mulho	use						aturday	
Donartina from	Strasbourg								Μυ	lhouse	
Departing from	07:5	51	10:51	12:51	14:51	16:51		18:51			
Sélestat Railway Station	08:1	6	11:10 13:10 15:10		17:10		19:16	TER timetables available at www			
Sélestat Railway Station	08:2	20	11:15	13:15	15:15	17:15	19:20			ter.sncf.com/	
Ribeauvillé (Long-distance	08:4	16	11:41	13:41	15:41	17:41		19:46	al	sace	
RIBEAUVILLÉ → SI connecting to TER trains										aturday	
Ribeauvillé (Long-distance bus station)	07	':38	09:3	8 12:	43	14:38	16:43	18:43	TER timetables available at www ter.sncf.com/		
Sélestat Railway Station	80	3:05	10:0	5 13:	:11	15:05	17:11	19:11			
Sélestat Railway Station	80	3:13	10:1	3 13:	19	15:14	17:19	19:19		sace	
Destination station	08:40 10:39 13:39 15:39 17:39 19:39										
Desiliation station				Strasb	ourg				Mu	lhouse	
B COLMAR → RO	UFFAC	1							:	Saturday	
Colmar	10:04	10:28*	12:28**	12:31	13:04	14:29	* 16:2	7 17:05**	17:34	18:22*	
Rouffach	10:14	10:36*	12:36	12:52	13:14	14:37*	16:3	5 17:15	17:44	18:29**	
ROUFFACH o C	OLMAI	?							:	Saturday	
Rouffach	11:55*	12:46	14:53*	* 14:5	15	:54**	17:17	17:21**	17:54	18:16**	
Colmar	12:04*	12:57	15:01*	* 15:0)2 16	:02**	17:27	17:30**	18:02	18:27**	
					* S	aturday	s and Si	undays ** S	iundays	only	

C - D COL	$MAR \to$	TURCK	HEIM (I	ine C) —	MUNS	TER (line	e D)	From N	Nonday t	o Friday
Colmar	09:29	11:12	11:40	12:10	12:44	13:26	15:36	16:15	16:46	17:26
Turckheim	09:40	11:23	11:51	12:23	12:58	13:38	15:49	16:26	17:00	17:39
Munster	09:56	11:36	12:08	12:43	13:16	13:57	16:09	16:41	17:22	17:59
MUNSTER \rightarrow TURCKHEIM (line D) \rightarrow COLMAR (line C) From Monday to										
MUN	ISTER $ ightarrow$	TURCK	(HEIM (I	ine D)→	COLM	AR (line	C)	From N	Nonday t	o Friday
MUN Munster	ISTER → 12:08	12:43	13:19	ine D)→ 15:35	16:09	AR (line 16:41	C) 17:22	From <i>N</i> 17:59	Nonday to 18:37	19:10
									•	

COLMAR o TURCKHEIM (line C) $ o MUNSTER$ (line D) Saturday & Sundo								
Colmar	08:33	10:37	12:12*	14:08**	14:10*	15:31*	17:27	20:15
Turckheim	08:41	10:44	12:21*	14:17**	14:19*	15:40*	17:37	20:24
Munster	08:57	10:57	12:40*	14:32**	14:34*	15:59*	17:55	20:43
Munster	09:25		11:25*	13:31	15:00*	16:35	5 1	8:22
Turckheim	09:42		11:43*	13:48	15:13*	16:48	3 1	8:39
Colmar	09:51		11:52*	13:57	15:19*	16:56	5 18	8:48

^{*} Saturday only - ** Sunday only



Colmar and the surrounding area

 Place Unterlinden - 68000 Colmar Tel. 03 89 20 68 92 info@tourisme-colmar.com www.tourisme-colmar.com

Corps de Garde - 68230 Turckheim
Tel. 03 89 27 38 44
infoturckheim@tourisme-colmar.com
www turckheim.com

Pays de Rhin-Brisach

• 6 Place d'Armes - 68600 Neuf-Brisach Tel. 03 89 72 56 66 info@tourisme-paysrhinbrisach.com www.tourisme-paysrhinbrisach.com

Pays d'Eguisheim and Rouffach

- 22 A Grand'Rue 68420 Eguisheim Tel. 03 89 23 40 33
- 12A place de la République 68250 Rouffach Tel. 03 89 78 53 15 info@tourisme-eguisheim-rouffach.com www.tourisme-eguisheim-rouffach.com

Kaysersberg Valley

 39 rue du Général de Gaulle - 68240 Kaysersberg Vignoble Tel. 03 89 78 22 78 info@kaysersberg.com www.kaysersberg.com

Munster Valley

 1 rue du Couvent - 68140 Munster Tel. 03 89 77 31 80 contact@vallee-munster.eu www.vallee-munster.eu

Pays de Ribeauvillé and Riquewihr

- 1 Grand'rue 68150 Ribeauvillé
- 2 rue de la 1ère Armée 68340 Riquewihr Tel. 03 89 73 23 23 info@ribeauville-riquewihr.com

www.ribeauville-riquewihr.com













Eguisheim Neuf-Brisac

Rouffach

